31993R0741

31.3.1993 *DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH* L 77/7

ROZPORZĄDZENIE RADY (EWG) NR 741/93

z dnia 17 marca 1993 r.

w sprawie stosowania wspólnej ceny interwencyjnej oliwy z oliwek w Portugalii

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą,

uwzględniając Akt Przystąpienia Hiszpanii oraz Portugalii, w szczególności jego art. 234 ust. 3,

uwzględniając wniosek Komisji,

uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego ([1]),

a także mając na uwadze, co następuje:

stworzenie jednolitego rynku czyni pożądanym usunięcie wszelkich przeszkód w handlu, nie tylko pomiędzy Państwami Członkowskimi należącymi do Wspólnoty na dzień 31 grudnia 1985 r., lecz także, o ile to możliwe, pomiędzy tymi Państwami Członkowskimi a nowymi Państwami Członkowskimi;

zgodnie z Aktem Przystąpienia, zbliżanie ceny portugalskiej oliwy z oliwek z ceną wspólnotową będzie stopniowo osiągane, aż do początku roku gospodarczego 1995/96; do tego czasu akcesyjne kwoty kompensacyjne są zatem stosowane w handlu pomiędzy tym państwem a innymi Państwami Członkowskimi;

jednakże utrzymując pomoc produkcyjną oraz pomoc konsumpcyjną na poziomie określonym w Akcie Przystąpienia, można przewidzieć wcześniejsze zbliżenie ceny portugalskiej z ceną wspólnotową, z uwagi na wyrównanie określone w rozporządzeniu Rady (EWG) nr 2047/92 z dnia 30 czerwca 1992 r. ustalające ceny, pomoc oraz procent pomocy, które mają być zachowane dla sektora oliwy z oliwek na rok gospodarczy 1992/93 ([2]),

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Wspólna cena interwencyjna oliwy z oliwek jest stosowana w Portugalii.

Artykuł 2

W celu zapewnienia łagodnego przejścia od ustaleń przyjętych w art. 290 Aktu Przystąpienia do przyjętych w niniejszym rozporządzeniu, a w szczególności, aby zapobiec zakłóceniom w normalnych obrotach handlowych pomiędzy Portugalią a innymi Państwami Członkowskimi, przyjęte zostają środki przejściowe, zgodnie z procedurą określoną w art. 38 rozporządzenia nr 136/66/EWG ([3]).

Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie pierwszego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 17 marca 1993 r.

W imieniu Rady

B. WESTH

Przewodniczący

([1]) Dz.U. C 21 z 25.1.1993.

([2]) Dz.U. L 215 z 30.7.1992, str. 3.

([3]) Dz.U. 172 z 30.9.1966, str. 3025. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (EWG) nr 2046/92 (Dz.U. L 215 z 30.7.1992, str. 1).